

# Avallonnais → Vie locale

## À VOTRE SERVICE

### L'YONNE RÉPUBLICAINE

- **Accueil.** 6, rue de Paris. Tél. 03.86.34.99.10.
- **Rédaction.** Tél. 03.86.34.99.15.  
Courriel : avallon.yr@centrefrance.com.
- **Abonnements.** Tél. 0810.61.00.89  
(service 0.06€/min + prix appel).  
Courriel : abo.yonnerepublicaine@centrefrance.com.

### URGENCES

**PHARMACIE.** Appelez le 32.37  
(0,34 € la minute depuis un fixe).  
**HÔPITAL.** 03.86.34.66.00.

**POUCÉ  
MUNICIPALE.** 03.86.34.98.22.

### SERVICES

**GARAGES.** Secteur Avallon :  
Darin, 03.86.34.25.00.  
Gauthier, 03.86.34.01.23.  
Avallon automobile, 03.86.34.15.85.  
Secteur Vézelay (Saint-Père) :

Loisier, 03.86.33.30.17.  
Secteur L'Isle-sur-Serein :  
Gentil, 03.86.33.84.14.

### LOISIRS

**PISCINE.** De 10 à 20 heures.  
**BIBLIOTHÈQUES.**  
La Morlande, de 14 heures à  
17 h 30. Gaston-Chaissac, fermée.

### DÉCHÈTERIES

**ÉRAULES.** De 8 h 30 à 12 heures  
et de 14 à 18 heures.  
**MONTILLOT, L'ISLE/SEREIN.** Fermées.

## EN BREF

### LOISIRS ■ Une visite nocturne

Ce soir, à 21 h 30, Nocturnes de l'Office de tourisme, en partenariat avec la Compagnie du Carillon, pour découvrir la ville. Départ de l'Office de tourisme d'Avallon. Réservation conseillée. Tarifs : 10 €, 6 € pour les moins de 15 ans, gratuit pour les enfants de moins de 6 ans. ■

### RENDEZ-VOUS ■ Temps détente

Aujourd'hui, temps détente à l'Espace Solidarité famille, entre 14 heures et 16 h 30. À l'orangerie, concours de dessin par équipes. Rendez-vous au 10, avenue Victor-Hugo, à Avallon, 03.86.42.01.90. ■



### Ent. TOURAINE Noël

Travaux Forestiers    Défrichage  
Elagage    Abattage délicat

6, rue de l'Étang - 89630 Saint-Germain-des-Champs - 03 86 34 12 50

## ■ VÉZELAY

# Une poète voyageuse et inspirée

La Québécoise Claudine Bertrand est une « poète du cœur », passionnée et engagée. Longtemps enseignante, fondatrice de la revue *Arcade*, animatrice d'une émission radio hebdomadaire autour de la poésie, entre autres cordes à son arc, l'écrivaine œuvre pour éveiller la création, à tout âge et sous toutes ses formes. Elle propose des stages d'écriture, du coaching d'auteurs et donne des avis littéraires sur les manuscrits qu'on lui présente.



**POÈTE.** Claudine Bertrand, poète québécoise à l'œuvre prolifique, actuellement en résidence à la Maison Jules-Roy, est très inspirée par Vézelay.

### « Élaboration réfléchie, pierre après pierre »

L'auteure, qui a notamment publié *Fleurs d'orange* en 2015, (Prix Alexandre Ribot), et *Emoi Afrique(s)* en 2016, envisage l'écriture comme une architecture. « Des bases solides, puis une élaboration réfléchie, pierre après pierre », explique-t-elle. En résidence, depuis le 26 juin, au sein de la Maison Jules-Roy, l'artiste, lumineuse et gé-

néreuse, véritable ambassadrice de la poésie à l'étranger, souhaite plus que tout transmettre sa passion de l'écrit.

Intimement convaincue que l'échange et le tissu humain sont essentiels, l'artiste travaille aujourd'hui à une anthologie de 150 poètes francophones pour les éditions Henry. L'Afrique y tiendra une place importante, Claudi-

ne Bertrand s'y déplaçant à l'occasion de festivals, afin de « contribuer à mieux faire entendre la voix des poètes émergents ».

Pour écrire, elle a besoin de « couper » avec son quotidien. Et seules les résidences permettent à la poète nomade et inventive d'élaborer ses « architectures littéraires ». À Vézelay, la nécessité d'écrire

sur le village et, plus particulièrement sur la basilique, s'est imposée comme une évidence. Dès son arrivée au Québec, elle s'efforcera de traduire son ressenti en langage poétique. ■

➔ **Rendez-vous.** Rencontre avec le public, demain, de 15 à 17 heures, à la Maison Jules-Roy. Soirée littéraire le 4 août, à 18 h 30, salle Gothique, rue Saint-Etienne. Entrée libre.